

## Portal de Parceiros da Alaris Termos de Utilização

**LEIA ATENTAMENTE OS TERMOS DE UTILIZAÇÃO ANTES DE UTILIZAR OU ACEDER AO PORTAL.**

### A. VISÃO GERAL

O Portal de Parceiros da Alaris (o «Portal») é-lhe disponibilizado pela Kodak Alaris Limited, caso resida na Europa, no Médio Oriente, na Índia ou em África («EMEIA»), ou pela Kodak Alaris LLC, caso resida noutro local. Se residir na região EMEIA, os presentes Termos de Utilização são celebrados entre si («Utilizador») e a Kodak Alaris Limited, com sede em Part Second Floor Of Westside Two, Westside London Road, Apsley, Hemel Hempstead, Hertfordshire, Reino Unido, HP3 9TD, ou, caso resida noutro local, estes Termos de Utilização são celebrados entre si e a Kodak Alaris LLC, com sede em 336 Initiative Drive, Rochester, NY 14624 (em ambos os casos, «Alaris»).

O acesso e a utilização do Portal fazem parte do Programa de Parceiros da Kodak Alaris e dos seus termos associados, e estão sujeitos aos mesmos, incluindo os Termos e Condições Gerais do Programa de Parceiros da Alaris (os «**Termos e** Condições Gerais»), a Política de Privacidade do Programa de Parceiros da Kodak Alaris e quaisquer Termos Específicos aplicáveis relativos a benefícios ou atividades específicas (em conjunto, os «**Termos do Programa**»). Em caso de qualquer conflito ou inconsistência entre estes Termos de Utilização e os Termos do Programa, prevalecerão os Termos do Programa.

O Portal é disponibilizado como uma plataforma para apoiar o envolvimento dos Parceiros no Programa, incluindo o acesso a informações, ferramentas e recursos. Certos aspetos do Programa, incluindo a concessão de benefícios, apoio ou oportunidades de envolvimento, podem ser prestados ou geridos pela Alaris através de sistemas, ferramentas, processos ou envolvimento direto fora do Portal.

O Portal é independente e distinto de quaisquer outros bens ou serviços oferecidos pela Alaris. Consulte os termos de utilização desses bens ou serviços quando os utilizar, incluindo, sem limitação, os disponibilizados em <https://corporate.kodakalaris.com/legal/>.

### B. UTILIZAÇÃO DO PORTAL

Ao aceder ou utilizar o Portal, o Utilizador reconhece que leu, compreendeu e concorda em ficar vinculado aos presentes Termos de Utilização («**Termos de** Utilização»), à legislação aplicável e aos Termos do Programa (conforme definidos acima). Os presentes Termos de Utilização estabelecem os direitos, obrigações e restrições do Utilizador ao utilizar o Portal. Se o Utilizador não concordar com os presentes Termos de Utilização, não utilize nem aceda ao Portal. A Alaris reserva-se o direito de alterar estes Termos de Utilização a qualquer momento, sem aviso prévio. A utilização do Portal após qualquer alteração deste tipo constitui a aceitação por parte do Utilizador de cumprir e estar vinculado a estes Termos de Utilização, tal como alterados.

Podem ser publicados termos e condições adicionais aplicáveis a áreas específicas do Portal ou a conteúdos, serviços, benefícios ou transações específicos nas secções relevantes do Portal ou comunicados pela Alaris ocasionalmente, e, em conjunto com estes Termos de Utilização e os Termos do Programa aplicáveis, regerão a utilização dessas áreas, conteúdos, serviços, benefícios ou transações.

O Utilizador pode utilizar o Portal, bem como as informações, textos, imagens, programas de incentivos, descontos e/ou outros trabalhos ou materiais que possam ser vistos, ouvidos ou de outra forma experimentados no Portal (individualmente ou em conjunto, o «Conteúdo»),

exclusivamente para fins relacionados com a relação comercial pré-existente entre o Utilizador e a Alaris e com a participação no Programa. Não é transferido ao Utilizador qualquer direito, título ou interesse sobre qualquer Conteúdo, quer em resultado do descarregamento desse Conteúdo, quer de outra forma.

O Conteúdo disponibilizado através do Portal é fornecido apenas para fins de informação geral e não constitui uma oferta nem dá direito a quaisquer benefícios, incentivos, financiamento, preços ou outro apoio do Programa. O acesso ou a visibilidade de qualquer Conteúdo não garante a disponibilidade, elegibilidade ou aprovação de tais benefícios, os quais permanecem sujeitos ao critério exclusivo da Alaris e a quaisquer Termos Específicos aplicáveis.

A Alaris reserva-se o direito de rever e/ou remover qualquer Conteúdo, ou de cessar totalmente o funcionamento do Portal a qualquer momento, sem aviso prévio. A utilização do Portal constitui o reconhecimento por parte do Utilizador de que a Alaris pode alterar e/ou remover Conteúdo, ou cessar o funcionamento do Portal, e de que o Utilizador não terá qualquer recurso legal ou de outra natureza relativamente a tais revisões ou remoção de Conteúdo do Portal.

## C. RESTRIÇÕES DE UTILIZAÇÃO

O Utilizador concorda em utilizar o Portal apenas para fins legais e em conformidade com os presentes Termos de Utilização e com os Termos do Programa aplicáveis. O Utilizador concorda em não realizar qualquer ação que possa comprometer a segurança do Portal, tornar o Portal inacessível a terceiros ou, de qualquer outra forma, danificar ou interferir com o funcionamento adequado do Portal, do Conteúdo ou dos direitos da Alaris ou de terceiros.

O utilizador concorda ainda: (i) em não alterar nem eliminar quaisquer avisos de propriedade de quaisquer materiais descarregados, impressos ou obtidos de outra forma através do Portal; (ii) em não modificar, copiar, traduzir, transmitir, executar, exhibir, distribuir, enquadrar, reproduzir, republicar, descarregar, publicar, transmitir ou vender qualquer Conteúdo disponível através do Portal, a menos que expressamente autorizado por escrito pela Alaris ou conforme explicitamente permitido através do Portal; (iii) não utilizar o Portal ou qualquer Conteúdo para qualquer fim que seja concorrente com, ou de outra forma prejudicial à, Alaris ou aos seus negócios; (iv) não utilizar o Portal para enviar, carregar ou partilhar qualquer informação (incluindo informações relacionadas com clientes ou oportunidades) de forma enganosa, imprecisa ou que viole qualquer lei aplicável ou obrigação contratual; e (v) não utilizar o Portal de forma a criar, ou a pretender criar, quaisquer direitos, prerrogativas, exclusividade ou prioridade em relação a quaisquer oportunidades, leads ou benefícios do Programa para além daqueles expressamente acordados por escrito pela Alaris. O utilizador não pode reproduzir nem enquadrar a página inicial ou quaisquer outras páginas do Portal em qualquer outro site ou página web e está proibido de utilizar quaisquer marcas ou logótipos que apareçam no Portal ou em qualquer Conteúdo, sem a autorização expressa por escrito do titular da marca registada relevante, salvo na medida em que tal seja permitido pela legislação aplicável.

## D. CONTAS

O utilizador necessitará de uma conta no Portal (uma «Conta Alaris») para aceder e utilizar determinadas funcionalidades do Portal. O utilizador deve envidar esforços razoáveis para proteger as credenciais da sua conta, nomeadamente mantendo a confidencialidade dos nomes de utilizador e das palavras-passe. O utilizador é responsável por toda a atividade que ocorra na sua conta ou através dela e por garantir que quaisquer pessoas que acedam ao Portal utilizando a sua conta cumpram os presentes Termos de Utilização e os Termos do Programa aplicáveis. O utilizador concorda em notificar imediatamente a Alaris sobre qualquer utilização não autorizada da sua conta.

O Portal (e certas aplicações relacionadas a ele ligadas) utiliza a autenticação federada B2B do Microsoft™ Azure™ Active Directory (AAD). A Alaris não cria nem gere diretamente as credenciais do Utilizador. Em vez disso, o acesso ao Portal é fornecido através de: (i) convite e ligação das credenciais do diretório Microsoft do Parceiro para utilização no Portal, ou (ii) solicitação ao Utilizador para criar uma nova conta Microsoft™ que será posteriormente utilizada para aceder ao Portal.

Consequentemente, a gestão de palavras-passe (incluindo políticas de palavras-passe, redefinições e requisitos de segurança) não é controlada pela Alaris, sendo, em vez disso, regida pelas políticas aplicáveis do Parceiro ou pelas definições da conta Microsoft™. O pessoal da Alaris não tem a capacidade de redefinir as palavras-passe dos Utilizadores. Para redefinir uma palavra-passe, os Utilizadores devem contactar o departamento de TI da sua organização ou, quando aplicável, utilizar as ferramentas de recuperação de palavras-passe da Microsoft. Os Utilizadores devem envidar esforços razoáveis para proteger as suas contas, nomeadamente mantendo a confidencialidade das palavras-passe e dos nomes de utilizador. O utilizador é responsável pela atividade no Portal que ocorra na sua conta ou através dela.

Se acederem ao Portal através de uma conta Microsoft, os utilizadores podem gerir as definições da conta, rever a atividade de início de sessão ou comunicar utilizações não autorizadas através dos portais relevantes da Microsoft:

- <https://mysignins.microsoft.com/> (para contas organizacionais); ou
- <https://account.microsoft.com/security> (para contas pessoais da Microsoft).

O utilizador concorda em notificar imediatamente a Alaris de qualquer utilização não autorizada da sua conta Alaris.

A Alaris pode apresentar determinadas informações do perfil do utilizador (incluindo nome, empresa, cargo, imagem de perfil e atividade) no Portal ou em sistemas ou aplicações relacionados operados pela Alaris ou pelos seus prestadores de serviços, no âmbito do funcionamento do Programa. Os utilizadores podem controlar a visibilidade de determinadas informações de perfil através das definições da sua conta, sempre que essa funcionalidade esteja disponível. Informações adicionais sobre a forma como a Alaris utiliza e armazena conteúdos e outros dados podem ser consultadas na Política de Privacidade da Alaris, disponível em: <https://www.kodakalaris.com/en/partners/partner-program-terms-conditions>

Os utilizadores devem aceder e iniciar sessão na sua conta periodicamente (pelo menos uma vez a cada 12 meses) para manter a sua conta ativa. A Alaris reserva-se o direito, a seu exclusivo critério, de suspender ou encerrar contas inativas.

Quando um utilizador acede ao Portal utilizando credenciais fornecidas por uma organização parceira, a organização parceira é responsável pela gestão dessas credenciais, incluindo a desativação do acesso quando o utilizador deixar a organização ou já não necessitar de acesso. A organização parceira deve notificar a Alaris assim que for razoavelmente possível, caso o acesso deva ser revogado.

A criação e utilização de uma conta Microsoft™ pelos utilizadores estão sujeitas ao [Contrato de Serviços](#) da Microsoft™ e à [Declaração de Privacidade](#).

O utilizador é responsável pela configuração dos seus próprios sistemas de tecnologia da informação, dispositivos e software necessários para aceder ao Portal e deve utilizar medidas adequadas de segurança e proteção antivírus.

## E. CONTEÚDO DO UTILIZADOR

O Utilizador concorda que qualquer informação que forneça à Alaris, incluindo, entre outras, informações relativas ao Utilizador, potenciais oportunidades de negócio e informações de clientes de terceiros (o «**Conteúdo do Utilizador**»), será verdadeira, precisa, atual e completa. O Utilizador concorda ainda em garantir que esse Conteúdo do Utilizador se mantenha preciso, completo e atualizado em todos os momentos.

O utilizador reconhece e concorda que é o único responsável por todo o Conteúdo do Utilizador enviado, carregado ou de outra forma disponibilizado através do Portal ou em relação ao Programa, e que esse Conteúdo do Utilizador pode ser utilizado pela Alaris no âmbito da administração do Programa, incluindo o apoio a oportunidades de clientes, atividades de envolvimento e colaboração relacionada com parceiros.

O Utilizador declara e garante que obteve, e manterá, todos os direitos, autorizações e bases legais necessárias (incluindo, quando necessário, consentimentos) ao abrigo das leis aplicáveis em matéria de proteção de dados e privacidade para a recolha, utilização e divulgação de quaisquer Informações Pessoais incluídas no Conteúdo do Utilizador. O Utilizador concorda ainda que forneceu todos os avisos necessários às pessoas relevantes, incluindo informá-las de que as suas informações podem ser partilhadas com a Alaris e utilizadas para os fins acima descritos, incluindo para contacto por parte da Alaris, quando apropriado.

O Utilizador reconhece que o envio de qualquer Conteúdo do Utilizador, incluindo informações relacionadas com potenciais oportunidades ou clientes, não cria qualquer obrigação por parte da Alaris de agir com base nessas informações e não concede ao Utilizador qualquer exclusividade, prioridade ou direito em relação a tais oportunidades, clientes ou quaisquer benefícios associados ao Programa, exceto na medida em que tal seja expressamente acordado por escrito pela Alaris.

## F. PROPRIEDADE INTELECTUAL

Todos os direitos de propriedade intelectual sobre o Portal, o Conteúdo e quaisquer materiais disponibilizados através do Portal são propriedade da Alaris, das suas afiliadas ou dos seus licenciados, ou estão licenciados a estas entidades, ou são utilizados de outra forma com a autorização do titular dos direitos relevante. Esses materiais estão protegidos pelas leis de propriedade intelectual aplicáveis, incluindo as leis de direitos de autor, marcas registadas e patentes. Todo o conteúdo do Portal constitui uma obra coletiva ao abrigo das leis de direitos de autor dos Estados Unidos e/ou do Reino Unido e de outras leis de direitos de autor aplicáveis, sendo propriedade exclusiva da Alaris.

Alaris é uma marca registada da Kodak Alaris LLC. A marca registada «Kodak» e a identidade visual são utilizadas sob licença da Eastman Kodak Company. Todas as outras marcas registadas e nomes comerciais são propriedade dos respetivos titulares.

Todo o Conteúdo disponível no Portal é fornecido apenas para fins informativos e comerciais internos, no âmbito do Programa. Nada no Portal ou nos presentes Termos de Utilização concede ao Utilizador qualquer direito, título ou interesse sobre quaisquer direitos de propriedade intelectual, exceto um direito limitado, não exclusivo, intransferível e revogável de aceder e utilizar o Portal e o Conteúdo, em conformidade com os presentes Termos de Utilização e com os Termos do Programa aplicáveis.

Na medida em que a Alaris forneça quaisquer materiais de reconhecimento de Parceiros, emblemas, logótipos ou recursos semelhantes através do Portal ou como parte do Programa, esses materiais são disponibilizados para utilização exclusivamente de acordo com quaisquer diretrizes de marca aplicáveis ou instruções fornecidas pela Alaris periodicamente. Todos esses materiais permanecem propriedade da Alaris (ou dos seus licenciados) e podem ser retirados ou modificados a qualquer momento. A utilização desses materiais não deve criar nem implicar qualquer parceria, endosso, exclusividade ou estatuto especial para além do que for expressamente comunicado pela Alaris.

Todos os direitos não expressamente concedidos ao Utilizador são reservados pela Alaris e pelos seus licenciantes.

## G. LINKS PARA SITIOS WEB DE TERCEIROS

As ligações no Portal para sites de terceiros ou informações são fornecidas exclusivamente por conveniência. Ao utilizar essas ligações, o Utilizador sairá do Portal. Essas ligações não constituem nem implicam qualquer endosso, patrocínio ou recomendação por parte da Alaris relativamente ao terceiro, ao site de terceiros ou a quaisquer informações, produtos ou serviços nele contidos, e não devem ser interpretadas como sendo aprovadas pela Alaris.

A Alaris não tem controlo sobre, nem é responsável pelo, conteúdo, disponibilidade, segurança ou políticas (incluindo práticas de privacidade) de quaisquer sites ou recursos de terceiros. O acesso e a utilização desses sites de terceiros são da exclusiva responsabilidade do Utilizador e estão sujeitos aos termos e condições aplicáveis desses terceiros.

## H. PRIVACIDADE E COOKIES

A Política de Privacidade do Programa de Parceiros da Kodak Alaris (a «Política de Privacidade do Programa de Parceiros»), disponível em <https://www.kodakalaris.com/en/partners/partner-program-terms-conditions>, é incorporada nos presentes Termos de Utilização por referência. A Política de Privacidade do Programa de Parceiros descreve a forma como a Alaris recolhe, utiliza, partilha e processa de outra forma as informações pessoais em relação com o Portal e o Programa, incluindo a utilização de cookies e tecnologias semelhantes.

## I. EXCLUSÃO DE GARANTIAS

### **CHAMA-SE ESPECIALMENTE A ATENÇÃO DO UTILIZADOR PARA ESTA SECÇÃO.**

O Portal, incluindo o Conteúdo disponibilizado no ou através do Portal, é fornecido «tal como está» e sem garantias de qualquer tipo.

Na medida máxima permitida por lei, a Alaris isenta-se de todas as garantias, sejam elas expressas, implícitas, legais ou de outra natureza, incluindo, entre outras, quaisquer garantias implícitas de comercialização, adequação a um fim específico, titularidade e não violação, em relação ao Portal, ao Conteúdo e a qualquer utilização do Portal ou do Conteúdo.

A Alaris não declara nem garante que o Portal seja ininterrupto, seguro ou isento de erros, que quaisquer defeitos sejam corrigidos, ou que o Portal ou os servidores que o disponibilizam estejam isentos de vírus ou outros componentes prejudiciais.

A Alaris não faz quaisquer declarações nem oferece quaisquer garantias relativamente à segurança do Portal. O utilizador reconhece que as informações transmitidas através do Portal podem ser interceptadas por terceiros não autorizados.

A Alaris não garante nem promete quaisquer resultados específicos decorrentes da utilização do Portal ou da participação no Programa. Além disso, a Alaris não garante que qualquer conteúdo ou ficheiros disponíveis para transferência a partir do Portal estejam isentos de vírus, malware ou outro código malicioso.

## **J. LIMITAÇÃO DE RESPONSABILIDADE**

### **CHAMA-SE ESPECIALMENTE A ATENÇÃO DO UTILIZADOR PARA ESTA SECÇÃO.**

EM NENHUMA CIRCUNSTÂNCIA A ALARIS, NEM AS SUAS AFILIADAS, FORNECEDORES E/OU LICENCIANTES, SERÃO RESPONSÁVEIS PERANTE O UTILIZADOR OU QUALQUER TERCEIRO POR QUAISQUER DANOS, INCLUINDO, MAS NÃO SE LIMITANDO A, QUAISQUER DANOS DIRETOS, INCIDENTAIS, CONSEQUENCIAIS, ESPECIAIS, EXEMPLARES OU OUTROS DANOS INDIRETOS, SEJA POR CONTRATO, DELITO (INCLUINDO NEGLIGÊNCIA), VIOLAÇÃO DE DEVER LEGAL OU DE OUTRA FORMA DECORRENTES DE OU RELACIONADOS COM: (I) A UTILIZAÇÃO OU A INCAPACIDADE DE UTILIZAR O PORTAL OU O CONTEÚDO, OU A PARTICIPAÇÃO NO PROGRAMA; (II) QUALQUER TRANSAÇÃO OU COMPROMISSO REALIZADO ATRAVÉS DO PORTAL OU DO PROGRAMA, OU EM CONEXÃO COM ESTES; (III) QUALQUER RECLAMAÇÃO ATRIBUÍVEL A ERROS, OMISSÕES OU OUTRAS IMPRECIÇÕES NO PORTAL E/OU NO CONTEÚDO; (IV) O ACESSO NÃO AUTORIZADO OU A ALTERAÇÃO DAS TRANSMISSÕES OU DOS DADOS DO UTILIZADOR; OU (V) QUALQUER OUTRA QUESTÃO RELACIONADA COM O PORTAL, O CONTEÚDO OU A PARTICIPAÇÃO NO PROGRAMA, MESMO QUE A ALARIS TENHA SIDO AVISADA DA POSSIBILIDADE DE TAIS DANOS.

CASO O UTILIZADOR ESTEJA INSATISFEITO COM O PORTAL, O CONTEÚDO OU COM OS PRESENTES TERMOS DE UTILIZAÇÃO, O SEU ÚNICO E EXCLUSIVO RECURSO CONSISTE EM DEIXAR DE UTILIZAR O PORTAL.

A ALARIS NÃO SERÁ RESPONSÁVEL POR QUALQUER PERDA OU DANO CAUSADO POR UM VÍRUS, UM ATAQUE DE NEGAÇÃO DE SERVIÇO DISTRIBUÍDO OU OUTRO MATERIAL TECNOLOGICAMENTE NOCIVO QUE POSSA INFETAR O EQUIPAMENTO INFORMÁTICO DO UTILIZADOR, OS SEUS PROGRAMAS INFORMÁTICOS, DADOS OU OUTRO MATERIAL PROPRIETÁRIO, DEVIDO À UTILIZAÇÃO DO PORTAL PELO UTILIZADOR OU AO DESCARREGAMENTO, POR PARTE DO UTILIZADOR, DE QUALQUER CONTEÚDO OU A PARTIR DE QUALQUER SITE LIGADO AO MESMO.

DITO ISTO, CASO SE CONCLUA QUE A ALARIS É RESPONSÁVEL PERANTE O UTILIZADOR POR QUALQUER DANO OU PERDA QUE ESTEJA DE ALGUMA FORMA RELACIONADO COM O (IMPOSSIBILIDADE DE) ACESSO E/OU UTILIZAÇÃO DO PORTAL PELO UTILIZADOR, A RESPONSABILIDADE AGREGADA DA ALARIS POR QUALQUER UMA OU MAIS RECLAMAÇÕES SERÁ limitada na medida máxima permitida por lei, mas em caso algum excederá 100,00 USD ou 50,00 GBP, conforme o caso. A LEGISLAÇÃO APLICÁVEL PODE NÃO PERMITIR A LIMITAÇÃO OU EXCLUSÃO DE RESPONSABILIDADE POR DANOS INCIDENTAIS OU CONSEQUENCIAIS, PELO QUE A LIMITAÇÃO OU EXCLUSÃO ACIMA REFERIDA PODE NÃO SE APLICAR.

NÃO OBSTANTE O ACIMA REFERIDO, NADA NOS PRESENTES TERMOS DE UTILIZAÇÃO EXCLUI OU LIMITA A RESPONSABILIDADE DA ALARIS POR MORTE OU LESÕES PESSOAIS DECORRENTES DE NEGLIGÊNCIA, FRAUDE OU DECLARAÇÃO FRAUDULENTA, OU QUALQUER OUTRA RESPONSABILIDADE QUE NÃO POSSA SER EXCLUÍDA OU LIMITADA PELA LEGISLAÇÃO APLICÁVEL.

## **K. INDEMNIZAÇÃO**

O utilizador compreende e concorda que é pessoalmente responsável pelo seu próprio comportamento no Portal. O utilizador concorda em indemnizar, defender e isentar a Alaris, as suas empresas-mãe, subsidiárias, empresas afiliadas, joint ventures, parceiros comerciais, licenciantes, colaboradores, agentes e quaisquer fornecedores de informação terceiros de e contra todas as reclamações, perdas, responsabilidades, despesas, danos e custos (incluindo, entre outros, danos diretos, incidentais, consequenciais, exemplares e indiretos) e honorários razoáveis de advogados, resultantes ou decorrentes de: (i) utilização ou utilização

indevida do Portal, do Conteúdo ou do Conteúdo do Utilizador; (ii) participação do Utilizador no Programa; (iii) violação, por parte do Utilizador, dos presentes Termos de Utilização, de quaisquer Termos do Programa aplicáveis, de qualquer lei aplicável ou dos direitos de terceiros; ou (iv) qualquer Conteúdo do Utilizador enviado, carregado ou partilhado pelo Utilizador.

## L. POLÍTICA DE ENVIO DE IDEIAS NÃO SOLICITADAS

Quaisquer ideias não solicitadas enviadas à Alaris ou a qualquer pessoa na Alaris, quer sejam entregues através de publicação online, e-mail, carta ou qualquer outro meio de transmissão: (1) a ideia tornar-se-á automaticamente propriedade da Alaris, sem qualquer compensação para o Utilizador; (2) a Alaris não terá qualquer obrigação de devolver a ideia ao Utilizador ou de responder de qualquer forma; (3) a Alaris não terá qualquer obrigação de manter a ideia confidencial; e (4) a Alaris poderá utilizar a ideia para qualquer fim, incluindo a divulgação ou o fornecimento da ideia a terceiros.

## M. DISPOSIÇÕES GERAIS

1. Acordo Integral/Não Renúncia. Os presentes Termos de Utilização constituem o acordo integral entre as partes relativamente ao objeto do presente documento. Nenhuma renúncia por parte da Alaris a qualquer violação ou incumprimento ao abrigo do presente documento será considerada uma renúncia a qualquer violação ou incumprimento anterior ou posterior.
2. Correção de erros e imprecisões. O Portal, e em particular o Conteúdo, pode conter erros tipográficos ou outros erros ou imprecisões e pode não estar completo ou atualizado. A Alaris reserva-se, por conseguinte, o direito de corrigir quaisquer erros, imprecisões ou omissões e de alterar ou atualizar o Conteúdo a qualquer momento, sem aviso prévio. A Alaris não garante, no entanto, que quaisquer erros, imprecisões ou omissões venham a ser corrigidos.
3. Divisibilidade. Se qualquer cláusula ou disposição destes Termos de Utilização for inválida, ilegal ou inexecutável em qualquer jurisdição, tal invalidade, ilegalidade ou inexecutabilidade não afetará qualquer outra cláusula ou disposição destes Termos de Utilização, nem invalidará ou tornará inexecutável tal cláusula ou disposição em qualquer outra jurisdição.
4. Reclamações por violação de direitos de autor. Nos termos do Título 17, Código dos Estados Unidos, Secção 512(c)(2), as notificações de alegadas violações de direitos de autor devem ser enviadas ao Agente Designado do Prestador de Serviços. Consulte o nosso Aviso e Procedimento para Apresentar Reclamações por Violação de Direitos de Autor em [legal@kodakalaris.com](mailto:legal@kodakalaris.com).
5. Notificações. Quaisquer notificações a enviar à Alaris relacionadas com os presentes Termos de Utilização devem ser enviadas para [legal@kodakalaris.com](mailto:legal@kodakalaris.com).
6. Língua. Os presentes Termos de Utilização foram redigidos em língua inglesa. A Alaris e o Parceiro/Membro aceitam e aprovam a versão em inglês dos presentes Termos de Utilização como a versão determinante em qualquer litígio entre a Alaris e o Parceiro/Membro decorrente ou relacionado com os presentes Termos de Utilização. Quaisquer cópias dos presentes Termos de Utilização em qualquer língua que não seja o inglês (incluindo, entre outras, as que se encontram no Apêndice A) são fornecidas apenas a título de cortesia e não terão qualquer força ou efeito.
7. Lei Aplicável/Foro Competente. Se o Utilizador for residente nos EUA ou no Canadá, concorda que os presentes Termos de Utilização são regidos, em todos os aspetos, pelas leis do Estado de Nova Iorque, EUA, independentemente das suas disposições em matéria de escolha de lei, e que todos os litígios, reclamações e processos judiciais que decorram direta ou indiretamente dos presentes Termos de Utilização, ou que estejam relacionados com os mesmos, serão resolvidos

individualmente, sem recurso a qualquer forma de ação coletiva, e exclusivamente nos tribunais estaduais ou federais localizados no Condado de Monroe, Nova Iorque, EUA. Se o Utilizador residir fora dos EUA ou do Canadá, todos os litígios, reclamações e processos judiciais que decorram, direta ou indiretamente, dos Termos de Utilização estarão sujeitos à lei inglesa, independentemente de quaisquer princípios de conflito de leis que possam resultar na aplicação da lei de qualquer outra jurisdição, e serão resolvidos exclusivamente pelos tribunais de Inglaterra e do País de Gales.

## ANEXO A TRADUÇÕES DE CORTESIA

Para sua conveniência, estão disponíveis traduções dos Termos de Utilização do Portal de Parceiros da Alaris em espanhol, português, francês, alemão, italiano, turco, polaco, chinês e japonês. Tenha em atenção que estas traduções são fornecidas apenas a título de referência e não constituem uma parte juridicamente vinculativa dos Documentos do Programa. Em caso de qualquer conflito entre a versão em inglês dos Documentos do Programa e uma tradução em qualquer outra língua, prevalecerá a versão em inglês.

Para aceder a uma tradução de cortesia dos documentos do Programa de Parceiros referidos neste documento, consulte as ligações aplicáveis.

[Alaris Portal Terms and Conditions](#)

[Portal para socios de Alaris Condiciones de uso](#)

[Portal de Parceiros da Alaris Termos de Utilização](#)

[Portail des partenaires Alaris Conditions d'utilisation](#)

[Alaris-Partnerportal Nutzungsbedingungen](#)

[Portale partner Alaris Condizioni d'uso](#)

[Alaris İş Ortağı Portalı Kullanım Koşulları](#)

[Portal partnerski Alaris Warunki korzystania](#)

[Alaris 合作伙伴门户使用条款](#)

[Alaris パートナーポータル 利用規約](#)

